

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS
 And Let Them Know You Appreciate Their Support of the Parish Bulletin
 That's the Best Way to Thank Them for Your Bulletin

**Merrill Lynch
 Wealth Management**
 Bank of America Corporation
 Dan Cesuma
 Financial Advisor
 CD's, Retirement, Fixed Income,
 Investments. Cell 201 679 1704
 N.J. 201-796-0600
 1700 Route 23 North, Suite 200
 Wayne, NJ 07470
 dan.cesuma@ml.com
 Tel: 973.305.3863 • 877.283.0255 • Fax: 973.718.3144

*Drága fiam, Pethő István,
 valamint a
 László, Pethő és Kanócz
 család halottainak emlékére*

**Staudinger
 és
 Helyes család emlékére**

RINKO ORTHOPEDIC INC.
 ESTABLISHED 1957
 Prosthetics • Orthotics • OME
 201-796-3121
 FAX 201-796-1551
 www.rinko.com
 STEPHEN RINKO, B.S., C.P.O., L.P.O.
 VINCENT DECATALDO, L.P.O.
 DUANE MORRIS, L.P.O.
 2509 BROADWAY
 FAIR LAWN, N.J. 07410

*In memory of
 Koczán Ferenc
 from the
 Family*

AMERICAN HUNGARIAN COLLEGIUM
 2007
 Amerikai Magyar
 Collegium
 A jövő amerikai—
 magyar értelmiség
 neveléséért.

BIZUB-QUINLAN FUNERAL HOME
 1313 Van Houten Avenue
 Clifton, NJ 07013
 515 Lexington Avenue
 Clifton, NJ 07011
 Phone 973 546-2000
 Fax 973 779-3749
 Email: tim@bizub.com
 Timothy J. Bizub, Manager
 N.J. Lic. No. 4022
 Phone 973 777-4332
 Fax 973 772-0108
 Email: tj@bizub.com
 Thomas J. Bizub, Manager
 N.J. Lic. No. 2732
 www.bizub.com

*Szüleim és Nagyszüleim
 emlékére
 Terézia*

**SKODA LÁSZLÓ
 ALWAYS IN OUR HEARTS
 WIFE ZSUZSA
 SONS LÁSZLÓ I. - PÉTER**

**IN MEMORY OF
 MY FATHER JOHN RINKO
 ANNA RINKO MY MOTHER
 AND JOSEPH RINKO
 MY BROTHER
 BY STEPHEN RINKO**

*Drága Jó
 Fiunk, Dezsőke!*

 Soha el nem múló
 szeretettel - emlé-
 kekkel - a szí-
 vünkben élsz:
 Apa—Anyá—
 Lacika

**HÁZI KÉSZÍTÉSŰ TARTÓSÍTÓSZEREK NÉLKÜLI, KOLBÁSZ ÉS HENTESÁRÚ
 MEGRENDELHETŐ UPSTATE NEW YORKBÓL TELEFONON, 845-457-3815 és 845-
 527-2380 VAGY E-MAILBEN; metalhouse4u@hotmail.com Vásárlásával segíti Magya-
 rországon működő 12 tagú tanító társaság munkáját, akik hétvégeken és a nyári szünet-
 ben, szabadidejüket feláldozva tanítanak az Erdélyi kis falvakban MAGYARUL.**

WHEELCHAIRS, WALKERS, AMBULATORY AIDS, ELECTRIC MOBILITY CHAIRS,
 ELECTRIC RECLINE & LIFT CHAIRS, INCONTINENCE SUPPLIES CUSHIONS,
 CORSETS, KNEE BRACES, SUPPORTS

ST. STEPHEN'S R.C. MAGYAR CHURCH



223 Third Street, Passaic, NJ 07055
 Telephone: (973)779-0332 Fax: (973) 778-4263
 Fr. Cell: 973-337-3658
 Web: www.ststephenspassaic.com
 Email: stephenspassaic@freemail.hu
 Fr. László Vas Administrator
 Trustee: Stephen Devald,
 Parish council president: Frank Keresztes
 Secretary: Helen Tomaskovic



THE EPIPHANY OF THE LORD—URUNK MEGJELENÉSE VÍZKERESZT
 BULLETIN #1/2013 JANUARY 6, 2013 Christmas-299, New Year-76 Attended

| M/Day | Time | For: | Requested by: |
|------------------------|--------------------|---|--|
| Sat. | 04:30PM | Anthony Mazza Anna Harsaghy Wasko | Luke Family Brother Ted |
| Sun. Jan. 6 2013 | 09:00AM 11:00AM | Ernest Gumann Lillian Wright For Parishioners | Helen Gittinger & Family Barillo Family |
| Mon. | 08:30AM | | |
| Tues. | 08:30AM | | |
| Wed. | 08:30AM | | |
| Thurs | 08:30AM | Margit Neri | Peter Csepes |
| Fri. | 08:30AM | | |
| Sat. | 04:30PM | Martha Barillo | Ted Harsaghy |
| Sun. Jan. 12 | 09:00AM 11:00AM | Gerry Shamdosky Dr. Kerekes István | Bizub Family Dr. Judith Kerekes |

Válaszos zsoltár: Hódoljon előtted, Istenem, * a föld minden nemzete!

ALTAR SERVERS: SATURDAY: TONY TICHACEK, ANDREW TICHACEK
 SUNDAY: 09:00 AM JOHN BUKLAD
 11:00 AM KOVÁCS SEBASTIAN, HARANGOZÓ LACIKA
FELOLVASÓK:
HYMNS: #456, #430, #436, #453.

THE EPIPHANY OF THE LORD. ALL NATIONS ARE INVITED TO SING THE LORD'S PRAISES FOR THEY HAVE BEEN CALLED TO HEAR THE GOOD NEWS AND WORSHIP THE LONG AWAITED MESSIAH AND KING WITH THE GIFT OF THEIR LIVES.

APOSTLESHIP OF PRAYER. INTENTIONS RECOMMENDED FOR YOUR PRAYERS BY THE HOLY FATHER FOR JANUARY 2013. GENERAL INTENTION: THAT, IN THIS YEAR OF FAITH, CHRISTIANS MAY DEEPEN THEIR KNOWLEDGE OF THE MYSTERY OF CHRIST AND WITNESS JOYFULLY TO THE GIFT OF FAITH IN HIM. MISSIONARY INTENTION: THAT CHRISTIAN COMMUNITIES OF THE MIDDLE EAST, OFTEN DISCRIMINATED AGAINST, MAY RECEIVE FROM THE HOLY SPIRIT THE STRENGTH OF FIDELITY AND PERSEVERANCE.

OUR NEXT PARISH COUNCIL MEETING WILL BE TODAY, SUNDAY, JANUARY 6TH AFTER THE 11 AM MASS.

THIS IS A REMINDER TO ALL PARISHIONERS THAT NOW WOULD BE A GOOD TIME TO PAY YOUR ANNUAL OFFERING OF THE FAITHFUL (DUES). IT IS \$30. FOR A SINGLE PERSON AND \$40. FOR A FAMILY. IF YOU WOULD LIKE TO REMAIN A MEMBER OF ST. STEPHENS, PLEASE PAY YOUR CHURCH DUES. WE ARE WORKING ON A LIST OF MEMBERS — ALL THOSE WHO HAVEN'T PAID IN THE LAST THREE YEARS WILL AUTOMATICALLY BE EXCLUDED FROM OUR MEMBERSHIP.

OUR DAILY MASS INTENTION BOOK HAS MANY OPEN SPACES. IT IS ALWAYS A THOUGHTFUL GESTURE TOWARD A DECEASED RELATIVE OR FRIEND TO HAVE A MASS OFFERED FOR THEM. PLEASE CALL THE PARISH OFFICE ANY WEEKDAY TO GIVE US YOUR MASS INTENTIONS. SUNDAY MASSES ARE \$15. AND WEEKDAY MASSES ARE \$10.

REMEMBER TO BUY YOUR SHOP RITE GIFT CARDS AT \$25. EACH. THEY CAN BE USED AT ANY SHOP RITE. YOU CAN PURCHASE THEM FROM THE USHERS ON SUNDAY OR AT THE RECTORY ANY WEEKDAY.

WE CORDIALLY INVITE YOU TO **OUR MARDI GRAS BALL ON SAT., FEB. 2ND AT 6 PM IN MINDSZENTY HALL. MUSIC TESOK GROUP FROM HUNGARY.** FOR RESERVATIONS, PLEASE CALL ILDIKO SCHACHINGER-BALKO AT 201-933-1036, ILDIKO319@AOL.COM TICKETS ARE \$50. FOR ADULTS, CHILDREN UNDER 12 YEARS—\$6.00, CHILDREN UNDER 5 YEARS IS FREE.

FATHER VAS WILL BE HAPPY TO BLESS YOUR HOME—PLEASE CALL THE RECTORY TO ARRANGE A TIME AND DATE.

Boldog Új Esztendőt kívánok mindenkinek!

- Megköszönöm a Szilveszteri multságunkon segítőknek a munkáját és mindazoknak akik eljöttek és családi hangulatban köszönthették az Újév beköszöntét.
- Szeretném ha családi közösségként viszonyulnánk a templomhoz, ahol mindenki lehetőségéhez mértén de egyaránt áldozatot vállal Istenért és a közösségért. Kérem segítsék az éves adományaikkal a számláink kifizetését. Annak érdekében, hogy mindenki neve alatt az éves adományokat fel tudjuk tüntetni, kérem használják a borítékjaikat vagy kérjenek egyet és tüntessék fel rá a nevüket! Másképp év végére az önök és családjuknak éves adománya 0 összeg! Név nélküli készpénz adományait csak ismeretlenként tudjuk elszámolni. **Mostantól hitelkártyával is fizethetnek!**
- 2013-as borítékokat felvehetik a bejáratnál, egyben kérjük jelezzék a címváltozásokat.
- Szeretettel, hívjuk és várjuk a 2013 Február 2-án, szombaton este 6:00 órakor kezdődő **ZENÉS-TÁNCOS ÁLARCOS FARSANGI BÁLUNKRA a MAGYARORSZÁGRÓL érkező TESÓK együttes közreműködésével** A Bál előtt 4:30-tól Szentmise lesz. A báli belépő ára a házilag készült magyaros vacsorával és frissen sült farsangi fánkkal: \$ 50.00/ \$6.00 A legjobb jelmezek viselőit korosztályonként jutalmazzuk. A helyfoglalás a részvételhez kötelező. Kérjük, küldje be csekkét a Szent István templom címére 2013 Január 27-ig. A jegy árát Január 27 után nem térítjük vissza. Kérjük, jelentkezzenek előre Balkóné Schachinger Ildikónál Tel.szám: 201-933-1036 Email: ildiko319@aol.com Vagy templomunk irodájában 973-779-0332 Minden magyart és magyar érzésű embert szeretettel várunk!
- Szentmise után Egyháztanács Gyűlés.
- *Szentmise után a karácsonyi „Mikulásvirágokat” elvihetik. A karácsonyi díszek leszedésére 14-én hétfőn délelőtt kerül sor. Köszönjük ha eljön segíteni.*
- Mise szándékokat kérhetnek hétköznapra és vasárnapra is.
- Hittanórát vasárnaponként 10 órától a két Szentmise közt tartok.
- Januárban Vízkereszt ünnepe után ismét ház szentelni megyek. Kérem jelentkezzen mindenki aki szeretné, hogy meglátogassam.
- 2013-as magyar illetve angol nyelvű falinaptárak elvihetők.
- Hirdetőink figyelmébe! 2013-ra is 100 dollárt kérünk és így egész évben rendezve lesz a hirdetés ára. Hirdetéseikkel újságunk kiadását támogathatják! Támogassuk hirdetőinket! Vegyük igénybe szolgáltatásaikat!
- Szentgyónással és betegek kenetéért bármikor keressenek. Nincs alkalmatlan időpont. Hétköznapra is lehet akár telefonon is egyeztetni időpontot.

